

# Déli Hírlap

**Felelős szerkesztő és kiadóhivatal:** Timișoara, Piața Sf. Gheorghe (București-16) 4. Telefonszám: Reggeli 600 és késő 233, napközli 18 vagy 2-42. Egyes szám ára: 4 lei, Bukarestben 5 lei, Magyarországon 20 fillér, Ausztriában 20 garas, Jugoszláviában 8 dinár, Csehszlovákiában 1 Čk. Hirdetések díjtarifa szerint.

**GAZDASÁGPOLITIKAI  
NAPILAP**

FELELŐS SZERKESZTŐ:  
**VUCHETICH ENDRE DS**

**Előfizetési árak:** Temesvárott és vidéken házon kívül havonta 60 lei, negyedévre 160 lei, félévre 300 lei, egész évre 600 lei. — Külföldön havonta 90 lei, negyedévre 230 lei, félévre 450 lei, egész évre 900 lei, postai kézbesítéssel együtt. Állami határozatok és nyugdíjakok 20% kedvezményt élveznek.

1928 / HÉTFŐ / MÁRCIUS 12

ÁRA 4 LEI / BUKARESTBEN 5 LEI

TIMIȘOARA, IV. ÉVF. / 59. SZÁM

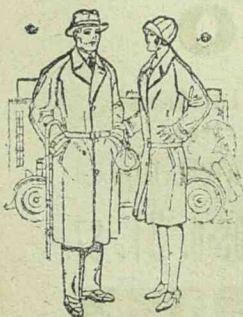
## Tetszeleg

a svábok temesvári hivatalos lapja abban a szerepben, hogy a magyarországi német kisebbséget időnkint védelmébe vegye. Különösen az utóbbi időben teszi ezt olyan formában, amely kell, hogy visszahatást szüljön a romániai kisebbségi magyar nemzet körében is. Tegnap vezetőhelyen szenzációt sejtető címek alatt arról ír, hogy a magyarországi németek helyzete milyen sanyaru és a magyar kormány kisebbségi politikáját Mus solini tiroli elnyomatási rendszeréhez hasonlítja. A magyar kormánynak bizonyára nincsen szüksége arra, hogy mi vegyük védelmébe és annak, hogy sváb laptársunk cikkével foglalkozunk nem is ez a célja. Nem is írják róla, ha ez elszigetelt jelenet volna. Az utóbbi időben azonban ez rendszerre látszik fejlődni, melynek bizonyára jól megfontolt és átgondolt tendenciája van. És eszünkbe jutnak azok az idők, amikor Nagyrománia parlamentjében a kisebbségeket csaknem kizárólag a szászok képviselték. Eszünkbe jutnak, mert egyes képviselők magyarokat bántó és támadó felszólalásainak sajgó fájdalma még nem múlt el teljesen. Nem mulhatott el, mert az ilyen tünetek, amilyeneket a legutóbbi időben ismételt tapasztalhattunk a bánási svábok sajtóorgániumában, újra és újra feltélik a hegedő sebeket. Akkor az volt a célzat, a magyarok rovására mindenképpen és mindenekelőtt előnyökhöz jutni. Ugylátszik, hogy ez a tendencia újabbán ismét érvényesülést keres. Érvényesülni akar olyan módon és olyan eszközökkel, amelyek imitt-amott kissé el is térnek a való helyzet objektív felismerésétől. Arról ír laptársunk többek között, hogy a magyarországi németeknek a gazdasági szervezkedést sem engedik meg. Ugylátszik emlékezőtehetsége gyorsan eszerben hagyta, mert elfelejti, hogy a Bauervereinnek soha a virágzásnak olyan fokán nem állottak, mint a háborút megelőző időkben. Csodálatos módon a magyarral szemben a szerb impérium előnyeit diéséri, amikor pedig nem is olyan régen lap-

társunk velünk együtt mélységesen felháborodott azon, hogy két képviselőjelöltjét Jugoszláviában véresre verték. Félt bennünket romániai kisebbségi magyarokat, hogy a magyarországi kisebbségi politika által elvesztjük küzdelmünk erkölcsi erejét. Ne féltsen bennünket! Küzdelmünkben, amelyet létünkért folytattunk a

multban és folytatni fogunk a jövőben is, nem kacsintgatunk sem jobbra, sem balra, hanem egyenesen megyünk a magunk utján, amelyet az alkotmány és a törvénybe írtatott békeszerződések és kisebbségi egyezmények részünkre előírnak. Ha sváb laptársunk jónak látja a világ németjeinek szolidaritására hivatkozni, ugy

mi hivatkozunk a Romániában élő magyarok érzelmi közösségére, amely szilárd meggyőződésünk előbb-utóbb meg fogja teremteni részünkre is a kisebbségi jogok teljességét. Harc-eszközaink közé semmi esetre sem iktatjuk be azt a módszert, amelyet az utóbbi időben sváb laptársunk lát jónak rendszerre fejleszteni.



**Ne vásároljon addig felöltőt vagy gummikabátot,**

**! mig nem tekintette meg dusan felszerelt raktárunkat felöltőszerű gummikabát 690 leitől, angol szövet-gummikabát 980 leitől kapható Szenzációs árak! !**

**Józsefvárosi Szőnyeg- és Linoleumüzlet POPPER GYULA Bul. Berthelot 5, Kobelt ház. Telefon 18-75.**

# Kedélyes tolvaj

## aki hat heti szabadságot kér üzleti ügyei elintézésére, miután nyolc havi börtönre ítélték

Temesvár, március 11.

Még élénk emlékezetében van a közönségnek az a szenzációs lopás, amely ez év január negyedikén délelőtt a Temesi Agrár Takarékpénztár pénztárcsarnokában történt. Gebhardt Jakab, a Múmalom hatvanegy éves pénzbeszedőjét ellopták hatszázhatvan ezer lejt tartalmazó aktatáskáját. A rablás pillanat műve volt és a tettes nyomtalanul eltűnt zsákmányával. A nyomozást Crenián Aurél rendőrprefektus személyes irányítása mellett Gutu Atanász rindőrigazgató, a bünyügyi osztály főnöke és Plank Frigyes, a detektívtestület főnöke vezették és

a tett elkövetése után alig huszonegy órával már tudták, hogy ki a tettes és harminchat órára rá már el is fogták a tolvajt Jazkovics Sándor huszonhat éves szatmári illetőségű rovtó multu kereskedősegéd személyében.

Jazkovicsot Gyulafehérváron fogták el és Temesvárra hozták. Ügyében tegnap tartotta meg a főtárgyalást a temesvári törvényszék Lambrino-Farchescu dr. tanácsa. Szuronyos ör kíséretében áll a bíróság elé a feltűnően sápadt Jazkovics. Az elnök kérdéseire nyugodt hangon beismerő vallomást tett.

Allástalanul ödöngött Temesvárott — mondotta vallomásában — és szövegek eladásából igyekezett megélni. Január negyedikén bement a Temesi Agrár pénztárhelyiségébe és ott háromszázhusz dinárt akart beváltani. Eppen akkor jött Gebhardt is a pénzzel tele aktatáskával. Egy gondolat villant át az agyán, elloponi a pénzt és így segíteni szorult anyagi helyzetén. Gebhardt egy pillanatra eltávozott a pénztárhoz és ez elegendő volt arra, hogy a táskát magához vegye és az utcára jusson.

Nyugodtan a Temesvári Banknak a Szent György-téren levő épületéig haladt, ott keveset várakozott, sőt látta, amint nagy riadalom támadt és hallotta:

— Pénzt loptak... a tettes elmenekült.

A Szent György-téren kocsiiba szállt és kihajtatott az állomásra. A kocsiiban végre számot vehetett zsákmányával. Amikor kinyitotta a táskát, elámult, nagyon sok pénz volt abban, ennyire nem számított és már megbánta, hogy lopott.

— Tudtam, hogy ugys elfognak — mondta rezignált hangon.

A józsefvárosi állomáson bement az illemhelyre, de előzőleg egy horrárral csomagolópapírost hozatott. A táskából kivette a pénzt, azt a papírosba csomagolta, Gebhardt táskáját pedig otthagya az illemhelyen. Ezután, mint aki jól végezte dolgát, ki ment az állomás előtti térre és alkudozni kezdett a tizes számú autótakszi vezetőjével, hogy mennyiért vinné át Aradra. Miután megalkudtak, beült a gépkocsi. Ebben a pillanatban találkozott egy ismerősével, a nevét nem tudja, de már sejtette, hogy vége van. Aradra érve jól élt. Nagy börtöndőt és szöveket vásárolt. Aradról Gyulafehérvárra utazott.

Egyrészt, mert nőismerőse van ott, másrészt, mert rendezetlen adosságai voltak és mégis úgy remélte, hátha a rendőrség nyomát veszi.

— A lopott pénzből egy jó napom volt — folytatta. Gyulafehérváron kifizettem tizenháromezer lei adósságot, kétszáz ezer lejt pedig a bankba tet-

tem, mert nem akartam annyi pénzt magamnál tartani. A többi már ismerik az urak. Jött a Plank ur, a Gutu ur és elhoztak. Én nagyon meg-sajnáltam, amit tettem.

Elnök: Amikor a sok pénzt látta, nem lett volna jobb önként visszadni?

Jazkovics: Ha az embernél pénz van, nehezen adja azt vissza.

Jazkovics beismerő vallomása után

az elnök megállapítja, hogy 230.000 lejt találtak nála, 96.000 lejt elköltött, a többi pedig egy gyulafehérvári takarékbba tette.

Vádlott: Elnök ur, még valamit szeretnék mondani. Aranyóram és láncom, amely nem lopott, hanem saját tulajdonom volt, a gyulafehérvári rendőrségen eltűnt.

A törvényszék ezután kihallgatta Gebhardt Jakabot, a Múmalom volt pénzbeszedőjét, Ognyanov Milorad malomtisztviselőt és Schmidt Józsefet, a tizes számú autótakszi vezetőjét. Ezeknek lényegtelen vallo-

mása után a lopott pénzen vásárolt szöveket szedik ki sorra a börtöndből. Jazkovics méltatlankodva szólal meg:

— Kérem, ne gyömöszöljék úgy azt a drága posztót. Ezernyolcszáz lei volt méterje.

Popescu Marin ügyész vádbeszédében szigorú büntetést kért, mert nem tud a vádlottra nézve semmiféle enyhítő körülményt alkalmazni. Anuica Aurél dr. védőbeszéde során Jazkovics fiatalágát kérte tekintetbe venni és azt, hogy beismerő vallomást tett. A kár legnagyobb része szintén megtérült.

A törvényszék vádlottat rövid tanácskozás után nyolc havi börtönre ítélte.

Amikor az ítéletet kihirdették, Jazkovics katonásan odaállt az elnök elé:

— Tekintetes elnök ur, tisztelettel hat heti szabadságot kérek, hogy sürgős üzleti ügyeimet elintézhessem.

Természetes, hogy ezt a kérelmet nem teljesítették. Az ítélet ellen ugy az ügyész, mint pedig a védő felebebezt jelentettek be.

## Uj kihallgatás

a Szerb Takarékpénztár bünyügyében, amelynek egyik vizsgálata befejeződött

Temesvár, március 11.

A temesvári törvényszék Athanasiu-Lambrino tanácsa tegnap tárgyalta Gavrilovics György, a Szerb Takarékpénztár volt pénztárosának ügyét. A mult héten lefolyt bünyügyi vizsgálattal kapcsolatban ugyanis az ügyészség a vizsgálóbírótól az ifjabbik Gavrilovics letartóztatását is kérte azon a címen, hogy a bankbukásért büntetőjogilag ő is felelős. A vizsgálóbíró — mint megirtuk, — csupán az idősebb Gavrilovics Andrást és Prekai szky Paját tartóztatta le, míg az ifjabb Gavrilovicsra vonatkozó ügyészi indítvány-nak nem adott helyt. Ezen határozat ellen az ügyészség a törvényszékhez felfolyamodást adott be. A tegnap megtartott tárgyaláson a törvényszék jóváhagyta a vizsgálóbíró végzését és az ügyészséget kérelmével elutasította.

Seciureanu vezetőügyész, Popescu Marin ügyész és Nicolau Konstantin ügyészek tegnap délután újból kihallgatták Schönheim Péter és Manoilescu Emil bankigazgatókat, valamint Schönberg Ede és Schönberg Ignác gyárosokat, akik annak idején devizörök voltak és a Szerb Takarékpénztárral üzleti összeköttetésben állottak. Megjelent Marcu Traján könyvszakértő is, aki az egyes üzleti tételekről felvilágosítással szolgált. A kihallgatás rövid ideig tartott. Mind a négyen felvilágosítással szolgáltak egyrészt a Szerb Takarékpénztár üzletmenetére, másrészt a buroított bankkal annak idején kötött üzletekre vonatkozólag. A tegnapi kihallgatásokkal az ügyészség nyomozásának egyik fázisa befejezést nyert és hátra van még az eddig ki nem hallgatott igazgatósági tagok kihallgatása.

## Végzetes hasonlatosság

két férfi között, ami az egyiket véres bűntényre csábította

Newyork, március 10.

Koch René automobilügynök példás családi életet élt mindaddig, amíg megismerkedett egy vakító szépségű leánnyal. Csakhamar szerelem fejlődött ki közöttük. Az ügynök azonban hónapok során kiábrándult a leányból, mert rájött, hogy az csak szipolyozza és anyagilag teljesen kihasználja. Szeretett volna a leánytól megszaba-

dulni, azonban minden kísérlete hiábavalónak bizonyult és a leány csak még jobban zsarolta.

Egyik autóiroadában Koch nemrég találkozott Walker mexikói nagyiparossal. Kettőjük között olyan nagy volt a hasonlatosság, hogy mindketten megdöbbenek.

Kochnak akkor szörnyű gondolata támadt. Levélben arra kérte Walkert, hogy látogassa meg a lakásán. A látogatás idejére Koch elküldte a családját hazulról és egyedül volt, amikor vendége megjött. Walker el is jött és akkor Koch azt az ajánlatot tette neki, hogy cseréljenek ruhát és úgy figyeljék meg egymást, hogy akkor is olyan nagy lesz e a hasonlatosság. A ruha-csere megtörtént. Néhány percnyi beszélgetés után Koch hirtelen revolvért rántott és rálőtt Walkerre.

Nyilvánvalóan az volt a szándéka, hogy Walkert helyettesítsék halottnak és neki lehetősége legyen arra, hogy megszökhessenek.

Azonban a golyó nem talált, mire Walker Kochra vetette magát. Kettőjük között rémes dulakodás támadt, amelyben Walker lett a győztes. Walker azután a rendőrségre rohant, mire azonban visszatért két rendőrkíséretében, Koch már nem élt. Öngyilkosságot követett el, hogy így az igazságszolgáltatás elől meneküljön.

## Két emberélet esett áldozatul a brutálisnak

Temesvár, március 11.

A buziási esendőrség tegnap brutális esetről tett jelentést a temesvári ügyészségnek. A buziási járásban fekvő Ohábforgács községben játszódott le az eset. Ursu Mária közös háztartásban élt Adam Moitze földműveléssel. Az asszony áldott állapotban volt és pár héten belül kellett volna gyermekének életet adni. Tegnap a férfi összeszólalkozott az asszonnyal, majd úgy megverte, hogy a gyermek időelőtt megszületett és rövid néhány órai kínlódás után meghalt. Az asszony is ágyba került és egy napi keserves kínlódás után szintén meghalt. Az eset tudomására jutott a esendőrségnek, amely Adam Moizset nyomban őrizetbe vette, egyben pedig utasítást adott a körorvosnak, hogy haladéktalanul ejtse meg a boncolást. A boncolást hétfőn eszközölte a buziási körorvos. A boncolási jegyzőkönyvet betérjesztik a temesvári ügyészségnek, a brutális embert pedig még a mai nap folyamán beszállítják a temesvári ügyészség fogházába.

B. figyelmébe ajánljuk

### COLLI-EXPRESS

belföldi gyors csomagforgalmunkat.

Egyszerű vastagpapírba, emballageba, vagy ládába burkoit

5 1/2 — 40 kg

csomagokat továbbításra elfogadunk Erdély és Bánát összes állomásaira. Utánvételeket kívánatra inkasszalunk.

A csomagok rendeltetési helyüket 24 óra alatt érik el.

Minden eddignél gyorsabb és olcsóbb szállítási lehetőség.

Előnyös szállítvány-biztosítás.

Érdeklődjön a 3-71 telefonszám alatt:

### RAPID

szállítási vállalatnál

TIMISOARA — BELVÁROS,  
Str. Eug. de Savoya (Jenőherceg-u.) 18

## Ujonnan épült ház eladó

3 szobás modern lakással, gyümölcsös kerttel.

Az utcában villamos közlekedés.

Erzsébetv., Mühle Vilmos-u. 31. sz.

Telefon 13-38.

Alapítva 1847.

## Férfiszövetek

és szabókellékek a legolcsóbban és a legnagyobb választékban kaphatók a Bánság legrégibb szaküzletében

B. LECHNER utcai RABONG & SCHNEDER

Temesvár—Belváros, Szent György-tér, püspökpalota

Elsőrendű külföldi gyártmányok közvetlen importja!

Tekintse meg tavaszi újdonságainkat vételkényszer nélkül!

Szabott árak!

Szolid kiszolgálás!

# Bukik a kormány a Népszövelességnek az optánsperben elfoglalt mai álláspontja miatt

Genf, március 10.

A péntek délutáni népszövelességi tanácsülésen kellett Románia és Magyarország képviselőinek nyilatkoznók, hogy elfogadják-e Chamberlain ajánlatát, amely szerint az optánsper a két semleges bíróval kiegészítendő döntőbírószám elé kerüljön. Titulescu kijelentette, hogy a javaslatot elfogadja, de csak azzal a feltétellel, ha a két semleges bírót kötelezik, hogy magukat a Népszövelesség által szeptemberben megállapított hármas jogelvhez tartják. Apponyi a maga részéről a javaslatot elfogadja és kéri Titulescut, hogy ezt a maga részéről is tegye meg. Briand békítő beszéde után a tanács zárt tárgyalást tartott, amelynek határozatát később nyílt ülésen hirdette ki. A határozat kimondja, hogy a tanács a fenforgó jogvita elintézésére legcélszerűbbnek a közvetlen tárgyalást tartja. A tanács a szeptemberi jogelveket hasznosaknak tartja és nézetét változatlanul elfogadásra ajánlja.

A tanács felkéri az érdekelteket, hogy a legközelebbi ülésen közöljék kormányaik választát, egyben közli, hogy a kérdést a legközelebbi ülészkra halasztja.

Az optánsperben most tehát a következő a helyzet. Szeptemberben a határozathozatal Magyarország ellenzésén mulott, most pedig Románia emelt óvást a határozat ellen. Szeptemberben több tanácsstag ellenezte a határozatot, most pedig valamennyi a határozat mellett foglalt állást. Titulescu tehát az álláspontjával magára maradt.

A szentgothardi-ügyben kiküldött hármas bizottság bizalmas megbeszélést tartott, amelyen megszövegezte jelentését. A bizottság a jelentésben beszámol eddigi működéséről. Ezt a jelentést szombaton reggel terjesztették a tanács elé. A jelentés csak ideiglenes beszámoló, amelyet júniusban fog követni a végleges beszámoló. A szentgothardi-ügy után a Saar-vidék ügyét tárgyalták. Titulescu a szombati konferencián nem jelent meg, helyette Antoniadé meghatalmazott miniszter vett részt a megbeszélésben.

Hírlik, hogy Romániának lehetővé fogják tenni a külföldi kölcsönt, viszont Romániának el kell ismerie kártérítési kötelezettségét. Magyarország — ugyanesak ezen hírek szerint — nem számíthat a kétszázötven millió aranykoronára, amennyit követel.

A tanács azután Bulgária és Portugália kölcsönét tárgyalta meg, majd a finn delegátus betérjesztette a pénzügyi bizottság jelentését a magyar és osztrák talpraállítási kölcsönök maradványai tárgyában, melyet a bizottság tudomásul vett.

A különböző delegációk szombaton este a németek kivételével elutaztak Genfből. A németek valószínűleg vasárnap délben utaznak el. Stresemann a vasárnap délelőttöt felhasználja még arra, hogy több államférfival, köztük Zalesky lengyel külügyminiszterrel tárgyaljon. Az osztrák sajtó a genfi eseményekkel kapcsolatban megállapítja, hogy az optánsperben a magyarok eredményeket értek el. A bécsi lapok kiemelik, hogy a tanács Apponyi szónoki erejének és tántoríthatatlan hazaszeretetének hatása alatt állott. Ebben is meglátszik — mondja az egyik osztrák újság — a magyar nemzet szívós ereje, mert ez a nemzet se meg nem török, se meg nem hajlik.

A bukaresti lapok kivétel nélkül foglalkoznak a genfi eseményekkel.

A Curentul érthetetlennek találja, hogy Chamberlain most más álláspontot foglal el, mint szeptemberben. A Cuvantul megállapítja, hogy a genfi határozat kedvezőtlen fordulatot hozott Romániára nézve.

A lap szerint egyelőre nem lehet tisztán látni a helyzetet, mert nem lehet érteni, hogy a szeptemberi állásfoglalás után miért helyezkedett most a tanács más álláspontra. A Dimineata szerint ez a határozat nem végleges és a végleges döntés csak júniusban

következik be. Az Universul megállapítja, hogy Románia és a román kormány a genfi határozatot a leghatározottabb formában visszautasítja és azt sohasem fogja elfogadni. A lapok megírják azt is, hogy a kormány a hírek hatása alatt minisztertanácsot tartott. Bizonyosra veszik, hogy ezzel kapcsolatosan az ország fontos belpolitikai változások előtt áll. Titulescu Genfből táviratilag hazarendelték. A genfi hírek hatása alatt a bukaresti tőzsdén az értékek nagy esést mutattak.

## Pénzügyigazgató

aki hivételeesen fizet a polgárságnak

Kolozsvár, március 11

A decemberi diáküntetések alkalmával kárt szenvedett kolozsvári kereskedők kártalanítása érdekében indított eljárás befejezést nyert. A nagyvárad kereskedők Mosoiu tábornok utján a kárososság jelentékenny részét már meg is kapták. A kolozsvári károsultak azonban eddig még az adófizetés felfüggesztésén kívül egyetlen bani kártalanításban nem részesültek. Tegnap ebben az ügyben jelentős fordulat állott be. Dan Partenie dr. kolozsvári prefektus többszöri intervencióra értesítést

kapott, hogy a kormány hat millió leit utalt ki a kolozsvári kereskedők kártalanításának részben való kielégítésére. Egyben utasította a kormány Dimitriu pénzügyi adminisztrátort, hogy ezt az összeget fizesse ki. A pénzügyi adminisztrátor munkatársunk előtt kijelentette, hogy a kárososság kifizetésére vonatkozó rendelet megérkezett és amint a prefektus által összeállított és a kormány által jóváhagyott kimutatást rendelkezésre bocsátják, a kiutalt károszsegek kifizetését haladéktalanul megkezdi.

## Komolytalan ügy

a temesvári inasgyerekek állítólagos kommunista mozgalma

Temesvár, március 11.

Tegnap megirtuk, hogy háromszázhusz temesvári inasgyerek ellen vizsgálat folyik, mert állítólag kommunista iratokat találtak náluk. Tegnap felkerestük Ungureanu Manó városi tanácsost, aki a városi ipariskolák felügyelője és ebben az ügyben a vizsgálatot vezeti. Ungureanu Manó a következőket mondotta:

— Egyelőre nem nyilatkozhatom részletesen. A vizsgálat folyamatban van.

Egy 1868-ból való törvény megtiltja, hogy iskolai fegyelem alatt álló ifjak bármilyen szervezetnek legyenek a tagjai. Hasonló törvénye különben Romániának is van.

Itt pedig elsősorban arról van szó, hogy ez a háromszázhusz inas a fennálló törvények ellenére tagja az ifjummunkások szervezetének. Már ez magában véve sínesen megengedve, mivel ez az iskolai fegyelemnek erős megsértése. Ettől függetlenül azonban olyan iratokat találtak a fiuknál, amelyek részint a társadalmi rend és a fennálló vallásfelekezetek ellen izgatnak. Az iratokban kommunista el-

vekre tanítják az ifjakat. Ennyi, amit mondhatok. A való tényállást a vizsgálat lesz hivatott megállapítani. Amennyiben annak szükségessége mutatkozik, áttesszük majd a vizsgálat anyagát a rendőrséghez.

Felkerestük Vulpe István tanoncotthoni felügyelőt, akit az iránt kérdeztünk meg, hogy a vizsgálat alatt levő inasok között vannak-e olyanok, akik a tanoncotthonokban laknak. Azt a választ kaptuk, hogy a tanoncotthonok inasai közül egy sínesen olyan, aki az ifjummunkások szervezetének tagja. Történtek kísérletek arra, hogy a tanoncotthoni inasokat a mozgalomnak megverjék, azonban ezt idejekorán megakadályozták.

Remélhetőleg ki fog derülni, hogy az inasok mozgalmanak semmi komolyabb színezeete nincsen. Ki fog derülni, hogy legfeljebb egyszerű fegyelemsértésről van szó. Mindenesetre a város kötelessége, hogy megvizsgálja, milyen társaságban fordulnak meg az inasok, akik a városi tanoncotiskolába járnak. És kötelessége a hatóságnak is törödni vele, hogy leendő iparosai milyen irányu nevelést kapnak.

## Megfiatalítja

arcát, ha őszülő haját „Amerikai hajfesték”-kel eredeti színűvé változtatja. Nem piszkít! Nem kopik le! — Ára utasítással 60 leit. Mindenütt kapható. Főlerakat: CSÁSZÁR-patika, T.-Mureş, Timişoara. Gea-Krayer, Belváros, Kertész-gyógytár, Józsefváros.

## GRAND HOTEL újra megnyit

BUKAREST, Calea Victoriei 11.

250 szoba, fürdőszoba, állandó meleg és hideg víz, központi fűtés, telefon a szobákban, hall, olvasó- és íróterem, ba, fodrász, páncélszekrény stb.

Szobák 200 leitől kezdve

teljesen átalakítva, új berendezéssel és butorokkal

## Szomorú

temesvári statisztika a munkanélküliekről

Temesvár, március 11.

A munkaügyi miniszterium nemrégén utasította a munkafelügyelősegeket, hogy állapítsák meg pontosan a munkanélküliek számát. Temesvárott a munkafelügyelőség kérelmére az összeírást maga a városi hatóság végeztette. Megállapították, hogy Temesvárott hétszázhuszonöt családfő és százharmincöt családtag van munkanélkül. Azokat a családtagokat, ahol a család munkában van és annyit keres, hogy családját fentarthassa, nem vették fel a jegyzékbe. Szakmák szerint a munkanélküliek következőképpen oszlanak meg: tizenegy ács, kilencvenhárom asztalos, nyolc bádógos, három bogárn, kilencvenkét közműves, nyolc borbély, ötvenkét cipész, nyolcvanhét szabó, tizenhárom esztergályos, harmincegy műszerész, tizenhárom hentes, kilenc nyomdász, hetvenkét lakatos, harmincöt szobafestő, tizenegy pék, negyvenkilenc pincér, harminchét kereskedelmi alkalmazott, huszonkilenc magántisztviselő, százhat állandó munkás, kilenc kovács, hat kárpitos, tizenöt soffőr, két könyvkötő, hat szijgyártó, egy timár, tizenegy kövező, hat fűtő, egy órási, hét kádár, hét cukrász, négy zenész, két kéményseprő, öt szűcs, egy optikus és négy segédmunkás.

## Bámulatos olcsó

butorokat készít kedvező fizetési feltételek mellett  
**Dóczy Árpád** műasztalos  
Timişoara—Rónac,  
Strada Dr. Marinescu 10.  
(Alami iskola mellett) (425)

Elsőrendű pasztörizált

tejet, teavajat, habtejszint és teatojást napi árban megrendelésre házhoz szállít

„MINERVA” tejüzem

Kávéházak és viszonteladók előnyában.  
Józsefváros, Pályaudvar ut 8.  
Telefon 23-88. (575)

Telefon: 1S-04 Te efon: 1S-04

## WAGONS-LITS

menetjegyiroda.

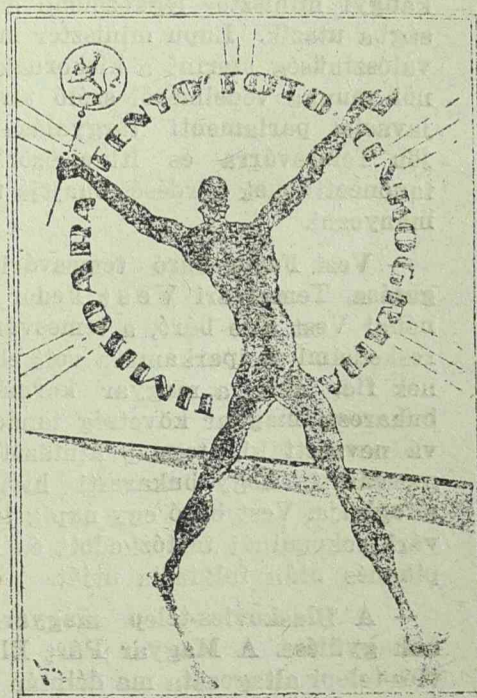
Eddig a Kereskedelmi és Iparkamara palotájában, 512

február 20-tól

a Moravetz-féle könyvkereskedés mellett

Belváros, Str. Avram Iancu

(Takarékpénztár-utca) 4. sz.



MŰVÉSZI KLSEK LEGOLKIVITELŰ CSÓBBAN

FENYŐ

FOTOCINKOGRAFIA TIMIŞOARA

# Hírek

## Tolsztoj

a komoly, a higgadt orosz próféta is volt valamikor ifjú és bohó és könyvelő. Erről tanuskodik naplójának az a része, mely eddig nem látott napvilágot. Tolsztoj 1857-ben Párisba utazik, az egyetemre jár, angolul és olaszul tanul. Itt találkozik nagy honfitársával, Turgenyevvel, akit gyakran meglátogat. Amikor Párisból elutazik, ezt írja naplójába:

— Főlnéztem egy pillanatra Turgenyevhez. Amikor elbucuztam tőle, sirtam. Egész más embert csinált belőlem.

A francia fővárost azért hagyja el, mert egy kivégzést látott s az egész lényét fölkaparta. Genfba utazik, onnan Baden-Badenbe. Itt azonnal a játéklarlangba megy, ruletkezni, veszt. Főlébred játékszenvedélye, akárcsak Dosztojevskinek. Másnap ezt jegyzi naplójába:

— Reggeltől estig ruletkeztem. Vesztettem, de estefelé nyertem.

Harmadnap:

— Beteg vagyok. Reggeltől délután hatig ruletkeztem, este nyertem.

Negyednap:

— Egy franciától kölcsönkértem száz rubelt s elvesztettem.

Megfogadja, hogy nem játszik többet. Másnap azonban egy barátja pénzt hoz, újra játszani kezd és veszt.

— A disznó — írja naplójában. — A hatodik napon nem játszottam, mert nem volt egy soum se. Undorodom magamtól.

Turgenyevtől is kér pénzt, újra veszt. Végül elhagyja Baden-Badent és Oroszországba utazik.

A Bers-családdal, melynek három leánya van, 1858-ban ismerkedik meg. Különösen Zsófia Andrejevna tetszik meg neki, de sokkal fiatalabb, sem hogy még hozzá mehessen. Csak 1862-ben vall neki szerelmet. Házasságuk megkötése után Jasznaja Poljanába utaznak. Tolsztoj a házasságuk után való héten ezt jegyzi naplójába:

— Nem értem, hogy mult el ez a hét. Semmire sem emlékezem, csak arra, hogy a zongora mellett megcsókoltam, aztán megjelent a Sátán. Majd féltékenykedni kezdtem a multjára, kétkedni a szerelmében és arra gondoltam, hogy a feleségem önmagát is megcsalja.

— **Lupu miniszter a Bánságban.** Bukarestből jelentik: Lupu dr. munkügyi miniszter legközelebb a Bánságba utazik. Lupu miniszter minden valószínűség szerint a kiskorúak és a női munka védelméről szóló törvényjavaslat parlamenti tárgyalása után jön Temesvárra és itt elsősorban a tanácskozhonok kérdését óhajtja tanulmányozni.

— **Vest Fedor báró temesvári látogatása.** Temesvári Vest Fedor báró, néhai Vest Ede báró, a temesvári kereskedelmi és iparkamara volt elnökének fia, akit a magyar kormány a bukaresti magyar követtség tanácsosává nevezett ki, tegnap átutazott Temesvárra és itt elsősorban a bukaresti hivatalát elfoglalja. Vest báró egy napig temesvári rokonainál tartózkodott és rövid pihenés után folytatta útját.

— **A Blaskovics-telep magyarságának gyűlése.** A Magyar Párt Blaskovics-telepi altagozata ma délután négy órára a Fehér-főle vendéglőben tisztújító közgyűlést tart. A közgyűlésen Ambrózy Andor báró fog elnökölni és rajta kívül a központ több tagja is részt vesz.

— **Szilágyi Dózsa a Bánságban.** Szilágyi Dózsa premontrei kanonok, a katolikus népszövetség igazgatója néhány nap óta a Bánságban tartózkodik és utjának célja, hogy az egyes községekben megszerveze a népszövetség fiókjait. Szilágyi Dózsa pénteken Ujvárott, tegnap pedig Oteleken tartózkodott. Ma Magyar-szentmártonban van, ahol a hívők nagy örömmel várják. A jövő héten keddtől kezdve minden este hat órakor a józsefvárosi zárdatemplomban lelki gyakorlatokat tart hölgyek részére.

— **Olaszország új bukaresti követe.** Rómából jelentik: Durazzo márkij volt bukaresti olasz nagykövet helyét az olasz kormány Preziosi Gabriele jelenlegi prágai meghatalmazott miniszterrel töltötte be. Az új bukaresti olasz nagykövet negyvenégy éves és a veje Tittoninak, az olasz szenátus elnökének. Az új nagykövet a jövő héten foglalja el állását Bukarestben és bemutatja a régens-tanácsnak megbízólevelét.

— **Az államvasutak átszervezése.** Cristea Szilviusz temesvári vasutigazgató a vezérigazgatóság távirati hívására Bukarestbe utazott. A vezérigazgatóságon megbeszélés lesz a vasút átszervezése ügyében.

— **Eljegyzés.** Csendes Magda, Csendes Lipót temesvári tekintélyes nyomdatulajdonos és írószerkesztő leánya, jegyet váltott Farkas D. Adolf dr. marosvásárhelyi orvossal, az ottani fiatalság rokonszenves tagjával.

**ROMAN—OROSZ TÁRGYALÁSOK.** Bukarestből jelentik: Két hét előtt tartották meg a román—orosz konferenciát Oroszország területén, amelyen a két országot érdeklő több kérdést beszéltek meg. Most újabb jelentik, hogy június hó folyamán újabb román—orosz tárgyalások lesznek, amelyeknek a színhelye a Dnyeszter közelében fekvő valamelyik beszszarabiai város lesz. Az orosz bizottság már közölte is tagjai névsorát. A konferencia öt napig tart és azon megtárgyalják a legutóbbi konferencián elintézetlenül maradt tizenhárom ügyet.

### Kérjen mindenütt ingyen Amitié-bélyeget

— **A temesvári vasúti fegyelmi bizottság új tagjai.** Az államvasutak hivatalos lapja közli, hogy a temesvári vasúti fegyelmi bizottságokban több változás történt. A kerületi fegyelmi választmányból, amelynek elnöke Lohovary Konstantin táblabíró, Ispravnice György mérnök Aradra történt áthelyezése folytán kimarad és helyébe Sendeja Jenő ügyvéd, eddigi póttag került. Új póttagok lettek Pocarariu Simon dr. főorvos és Copaceanu Márton számosztályi főnök. A helyi vasúti fegyelmi választmányba, amelynek Athanasiu Miklós törvényszéki bíró az elnöke, mint rendes tag került Sebestyén János mérnök, póttagnak Jancu Demeter.

— **Nyugdíjas köztisztviselők vasúti jegye.** A vasúti vezérigazgatóság rendelete értelmében ezentúl az összes nyugdíjas köztisztviselők kedvezményes vasúti jegyeit az az üzemeltetőség állítja ki, amelyek területén az illetők laknak. A temesvári üzemeltetőség már meg is kezdte a nyugdíjasok vasúti igazolványainak kiállítását.

— **Sorsjegyek kulturális célja.** A Principele Carol kulturális alapítvány könyvtárának kibővítése, kulturális intézmények létesítése és kiállítások rendezésére irányuló alap érdekében a belügyminisztériumtól engedélyt nyert sorsjegyek eladására. Háromszáz millió lei készpénz nyereséggel kerül kisorsolásra. Egy sorsjegy ára száz lei. A sorsjegyek az összes temesvári pénzintézetek pénztáránál kaphatók. A húzást 1928. április tizenharmadikán Bukarestben tartják meg.

\* **Ha Temesvárra jön, kérje mindenütt az ingyenes tájékoztatót (Conducatorul prin Timisoara).**

**A FŐVÁROS KÖNYVEBEN KAP KÖLCSÖNT, MINT AZ ORSZÁG.** Bukarestből jelentik: A főváros tanácsának tegnapi ülésén Costinescu főpolgármester bejelentette, hogy a főváros nagy kölcsöne aláírás előtt áll Bukarestnek egy angol-francia konzorcium háromszázezer font sterling kölcsönt folyósít nyolc és fél százalékos kamat és tíz évi visszafizetés mellett. A kölcsönt kizárólag a főváros utáinak rendezésére fordítják.

— **Nincs kegyelem a esek által elítélt magyar diák számára.** Prágából jelentik: Nemrég megírták, hogy a kassai rendőrség letartóztatta a karácsonyi vakációra Magyarországból érkező Wolff Zoltán 17 éves diákot és a bíróság zárt tárgyaláson 10 havi börtönrre ítélte azzal az indoklással, hogy egy magyar bajtársi szövetség tagja. A magyar nemzeti párt és a szepességi német párt törvényhozói most testületileg kértek kihallgatást Masaryk elnöktől, hogy kegyelmet kérjenek tőle Wolff számára, de az elnöki kabinetiroda közölte velük, hogy csak az ítéletet meghozott bíróság nyilatkozatára és az igazságügyminisztérium előterjesztésére gyakorolhatja az elnök kegyelmezési jogát, tehát az audiencia tárgytalan.

— **A József-téren lehet fát vágatni.** A polgármesteri hivatal közhírré teszi, hogy azon belvárosi lakosok részére, akik bármely oknál fogva nem vágathatják tűzfűjüket lakásuk udvarán, a József-teret, Nándor-laktanya mellett, ahol a cirkusz állomásozott, jelölték ki tűzifa lerakás és vágatás céljaira. A tűzifa lerakásra és vágatásra minden fél legfeljebb három napig veheti igénybe ezt a helyet, hogy másnak is lehetővé téssek annak használata.

— **Előleptetések a temesvári postán.** A legutóbbi kinevezések során a következő temesvári postatisztek léptek elő. Elsőosztályú főtisztviselőkké Szentpétery Ferenc, Cserny Ferenc, Zsámbokréty Dezső, másodosztályú főtisztviselővé Sgandar Konstantin, harmadosztályú főtisztviselővé Tölgy Sándor lépett elő, Elsőosztályú tisztviselőkké Manolescu Péter, Bojin János, Vancsó István és Hofer Miklós, harmadosztályú tisztviselőkké Varga Aurél és Holz Richárd, elsőosztályú segédtisztviselőkké Basarab György, Sarbu Michalache, Trifoescu Marin, Gutekunst Péter, Penaru Tivadar és Olariu Traján, harmadosztályú alkalmazottakká pedig Sulutiu Roma, Kálmán Mária, Rodler Albina, Illés Anna, Waller Gizella, Mair Mária, Constantinovits Ekatarina, Morvai Ekatarina, Heim Zsófia, Lazarov Ekatarina, Benu Auróra, Popp Anica, Laufer Kelmer Antonia, Bobora Ekatarina, Draghicescu Ekatarina, Karátsonyi Ilona, Müller Felicia és Juhász Ilona léptek elő.

— **Vizsgálat egy temesi jegyző ellen.** Bába József vingai községi jegyző ellen többrendbeli panasz érkezett, amelyek szerint a jegyző szabálytalanságokat követett el. A feljelentések nyomán Butoiu György közigazgatási vezérfelügyelő megejtette a vizsgálatot és a vizsgálatról szóló jegyzőkönyvet a belügyminisztériumhoz terjesztette fel döntés végett.

— **Szigoru büntetést kért saját fiára.** Budapestről jelentik: A budapesti törvényszék tegnap tárgyalta Reich Jakab nevű fiatalember bűnügyét. Reich ellopta apja ékszereit, azokat eladta, a pénzt elmulasztta, utána pedig hasonló módon meglopta nagybátyját is. Az elvetemedett fiu édesapja kihallgatása során fia legszigorubb megbüntetését, ha lehet halálos ítéletet kért, mert ilyen rossz fiu nem érdemel mást. A törvényszék Reich Jakabot másfél évi börtönrre ítélte.

— **Meghalt a világ leggazdagabb kereskedője.** Newyorkból jelentik: Wannemacher, a világ legnagyobb áruházának tulajdonosa meghalt. Wannemacker nagy műgyűjtő is volt és Munkácsy Mihálynak négy legnagyobb Krisztus-képe az ő birtokában van.

## 1 éves gyümölcsfak

3000 drb. legfinomabb nemes fajok olcsó árban. Tülevelűek, Magnoliafak és cserjék, Magnolia-magoncok (darabja 10 lei), orgona- és díszcserjék. Niemetz csödtömege, Korona utca 25, 3 as villamos végállomása. 661

## Üzlethelyiség

jó helyen, Ujkisodán 1 km-nyire Temesvártól villanyosvasúttal elérhető. X. és VI. utca sarok, a lakással együtt azonnal kiad, esetleg a ház eladó. Érdeklődni a háztulajdonosnál 645

Kernweis-nénél.

## Kertek és parkirozások

Vállalom az összes szakszerű munkákat a kertészet terén, kiültetéseket és gondozásokat. Cim: Reichelt virágüzletében (IV. Scudier-tér). 655

## Kerékpárok!

Csak elsőrendű gyártmányok mint Puch, Dükkopp, Deutsche Fahrzeug A. G. stb. Az összes alkatrészek legelőcsőbb forrása. **Schuster Gusztáv** kerékpár-, varrógép- és gramfonmechanikus. Temesvár - Belváros Dom tér 16. (avítások gyorsan és pontosan eszközöztetnek).

## Mész Tordai cement Gipsz Szigetelő és fedőlemezek Nádfonatok Trassz Fedőpala

vagontételben és kicsinyben **Ifj. Reiter Simon-nál** Timișoara, Küttl-tér. Telef. 228.

## Páris és Bécs legújabb

## Tavaszi Kalapmodelljei

legizlésebb kivitelenben, olcsón **DEUTSCH JÓZSA UTODANÁL** I. Városház-utca 2. sz. a. 654

## Pontosan járó órák!

Leikiismeretes órajavitások jótállás mellett!

**GÁCS FERENC** órásnál TIMIȘOARA-Erzsébetváros, Király-tér 12

## JULIUS LINK

**+ DENTIST +** DIPLOME MEDAILLE EXPOSITION INTERNATIONALE CENTENAIRE DE FRANCE STRASSBOURG 1923. **TIMIȘCARA**

I. Str. Gheorghe Lazar (Szerb-utca) 5.

— A kedélyesség netovábbja. Bulda Pál Pályaudvar-sor 8. szám alatti lakos a lakásában egy ismeretlen fiatalembert talált, aki megette előre elkészített ebédjét és szekrényéből kivette a pénzt. Bulda Pál a fiatalembert átadta a legközelebbi rendőrnek, aki bekísérte a kapitányságra. Ott kiderült, hogy az illető Dékány Károly huszonegy éves rovtomultu egyén, aki csak nemrég hagyta el a fogházat, ahol lopás miatt három hónapot töltött.

♦ Nézz meg a Lloyd Taverna új műsorát. A két Cymberley mutatványa óriási feltűnést kelt és a többi kísértő műsor is szenzáció. Már este 8 órától meleg vacsora kitűnő zene mellett.

### Kérjen mindenütt ingyen Ami-té-bélyeget

— Bemutatták a Cavell-filmet. Brüsszelből jelentik: A Cavell-filmet, amelyről az utóbbi hetekben olyan sok szó esett, Brüsszelben most bemutatják. A bemutatón ott volt Vandervele volt külügyminiszter is. A film nagy tetszést aratott. Semmi incidens nem történt.

— Súlyos baleset egy tűznél. Budapestről jelentik: A pesterzsébeti köz-műhelytelepen tegnap veszedelmes tűz pusztított. A tűz a gyapotraktárban támadt. A munkások siettek az oltásban résztvenni és kettő közülük veszedelmes égési sebeket szenvedett, minek következtében kórházba kellett őket szállítani. A tüzoltóságnak sikerült nagyobb veszedelmet megakadályozni.

\* Jégszekrények, fagyaltgépek, emaille- és alumínium konvhae/ények leszállított áron kaphatók Scherter Ottó vaskereskedésében, Timisoara, Belváros.

## Tavaszi

— Inkább halállal vált meg a millióktól. Párisból jelentik: Grosby amerikai multimilliomos felesége egy előkelő párisi szállodában gázzal mérgezte magát. A milliomos valószínűleg akart a feleségétől és az asszonyt ezt annyira a szívére vette, hogy megvált az élettől.

— Három ujját levágta a körfűrész. Gai Jova ötven éves gyufagyári munkás, aki fafűrészeléssel volt elfoglalva, munkaközben szerencsétlenül járt és három ujját lemetszette a körfűrész. A munkás a nagy vérvesztés következtében elvesztette eszméletét. A mentők részesítették az első segélyben és a Bega-szanaszatóriumba szállították.

— Aki el akarják adni vérüket. Budapestről jelentik: Nemrég híre terjedt, hogy a Bakay-klinikán nagy pénzért vásárolják meg a vérgátölésztési műtétekhez szükséges vért. A hír hatása alatt szegény emberek napok óta valóságos ostrom alá fogták a klinikát. A klinikán tényleg vásároltak néhány deciliter vért, azonban a nagy kínálat miatt egyelőre további vételt beszüntették.

— Nincs pénz a svéd labdarugó szövetségnek. Stockholmból jelentik: A svéd labdarugó szövetség elhatározta, hogy az idei amszterdami olimpiádon nem vesz részt. A szövetség azért határozott így, mert nem állnak rendelkezésére a szükséges anyagi eszközök.

— A Royal-kávészármű márciusi műsora. A Royal-kávészármű vezetősége március hónapra nagyszabású műsorról gondoskodott. A műsor fénypontja Prittel Fay a volt orosz cári egykori udvari színésze, aki számos uralkodó kitüntetésével díszeskedhetik. Rajta kívül felépnek még a bécsi Tabarinból a Lafort zsonglőr csoport, Mira Mella kiváló román és német énekesnő, Helena Jonescu, Dolores de Gabrán és Ritta Augustin primaballerinák, Margo Loren és Lola Mica ekszcentrikus táncosnők, akik valamennyien világvárosi műsorral jönnek. A Royal-kávészármű műsora esténként féltizenegykor kezdődik.

# Ki ez a tyuk?

Temesvár, március 11.

Bohózatba illő jelenetek játszódnak le az egyik szomszédos városka szállodájának halljában. Egy dúsgazdag földbirtokos napok óta tartózkodott a városban feleségével, egy feltűnő szépségű fiatal asszonnyal. Ugyanabban a szállóban lakott egy táncosnő is, akit a földbirtokoshoz régebben gyengéd szálak fűztek. A földbirtokos időközben megnősült, az idillnek vége szakadt és a hajdani szerelmesek egészen véletlenül találkoztak össze.

A táncosnő megszólította a földbirtokost, aki éppen a szobájából jött lefelé.

— Mit csinál itt Károly? — kérdezte meglepetten.

Alig váltottak néhány szót, amikor megjelent a színen a földbirtokos felesége és férj és feleség karonfogva távoztak a szállodából. A fiatalasszony nagyon féltékeny természetű volt és ép ezért a férj nem tartotta fontosnak bemutatni hajdani barátját. Másnap délután az asszonynak valami bevásárolni valója akadt a városban. Távolléte alatt a férj felkereste a táncosnőt és a hotel halljában letelepedve, beszélgetni kezdtek. Annyira belemerültek a régi emlékekbe, hogy észre se vették a fiatalasszonyt, aki villámlo szemekkel harerakészen állott férje háta mögött.

— Ki ez a maeska? — kérdezte csipőre tett kezekkel.

— De édesem... — dadogta a férfi — te tévedsz... esküszöm...

— Ki ez a tyuk? — ismételte makacsul az asszony.

Ekkor a táncosnő is felugrott és

erélyesen kikérte magának a sértő titulust.

— Nekem maga szavalhat — replikázott a böszült hitves — ismerem jól a fajtáját.

Ezt már a kisasszony is megsohalkalta és fenyegető testtartással lépett az asszony elé:

— Azonnal kérjen boesánatot, különben...

És elesattant az első pofon. Ettől kezdve gyors ütemben peregettek a további jelenetek. A két magáról megfélemedezett nő adáz közelharcot vívott. A kétségbeesett férj hiába ugrott ide-oda és figyelmeztette amazok lelkü hitvesét, hogy:

— Aliz, az Istenért legyen eszed!

Aliz egyszerűen félrerugta a férfit akiért pedig ököre ment. És a táncosnő se méltatta figyelemre esdek. lését:

— Fiam, legalább magának legyen esze! Okos enged... rettenetes botrány lesz belőle...

A botrány nem késett soká, összefutott a szálló személyzete és már rendőrt küldtek, amikor végre egyesült erővel sikerült szétválasztani a verekedőket.

Hogy milyen állapotban tuszkolták be a művésznőt a szobájába, arról inkább ne beszéljünk. Tény hogy a esata után orvosi látelélet vétetett fel sérüléseiről, mert kártérítési pert akar indítani a földbirtokos harcias felesége ellen. A fiatalasszony pedig beadta a válókeresetet a férje ellen akit azzal vádol, hogy megcsalta őt — a »tyukkal«...

— Tanítónő hirtelen halála. Óbébáról jelentik: Maresch Éva tanárnő huszonhét éves korában hirtelen meghalt. Szívszélhűdés ölte meg.

## Megérkeztek

— Agyonlőtte volt kedvesét. Zentáról jelentik: Radulaski Leko molli gazda éveken keresztül vadházaságban élt Szegedinszki Pálné harminchét éves asszonnyal és viszonyukból néhány esztendő előtt gyermek is született. Tavaly azonban összekülönböztek és azóta különváltak éltek. Az asszony gyermekértartási pert indított és a bíróság havi kétszáz dinárt ítél meg neki. Minthogy Radulaski nem fizetett, az asszony végrehajtást vezetett ellene. Perükből kifolyólag tegnap mindkettőjüknek Zentára kellett volna utazniuk. Radulaskin, amikor a molli pályaudvaron az asszonyt meglátta, olyan indulat vett erőt, hogy előrántotta revolverét és többször Szegedinszki Pálnéra lőtt, aki sebesülten a földre bukott. A gyilkost letartóztatták, az asszonyt a kórházba szállították, ahol rövidesen meghalt.

— Betörés Nagykomlóson. Nagykomlósról jelentik: Ismeretlen tettesek betörték Grinlad Kristóf lakásába és onnan nyolcezerkétszáz lei készpénzt loptak. A betörőket keresi a csendőrség.

— Főiskolai atlétikai verseny. Budapestről jelentik: A Cambridge-Budapest atlétikai versenyt husvétkor fogják megrendezni.

## Ujdonságok

— Kellemetlen érvelés. Párisból jelentik: Lyonban politikai gyűlés volt, amelyen a résztvevők igen hevesen vitatkoztak egymással. Mikor a szóérvek elégteleneknek bizonyultak, revolvereket szedtek elő és azokkal lövöldöztek. A gyűlésen megjelentek közül hatan megsebesültek.

— Bestiális igazgatótanító sorozatos merényletei. Losoncól jelentik: A füleki elemi iskolában nagy botrányok történtek. A nagy Pál igazgatótanító szerdületlen leánytanítványa ellen sorban követte el az erkölcstelen merényleteket, amelyek miatt most letartóztatták. A botrány úgy derült ki, hogy egy tizenhárom éves leányka gyónni ment és azzal állított be a paphoz, hogy nagy bűn terheli a lelkét, mert az igazgatótanító szerelmeskedett vele az iskolában. A pap két tanút hozott és jegyzőkönyvet vett fel a leány vallomásáról. A vizsgálat kiderítette, hogy Nagy Pál még másik hat leányt rontott meg és aljas tettét rendszerint az iskolában követte el. Az elvetemedett tanítót letartóztatták.

— Harminc emeletes Mussolini-torony. Newyorkból jelentik: Florio Vittorio olasz származású amerikai filmgyáros harminc emeletes felhőkarcolót épít, amelyet Mussolini-toronyknak fognak elnevezni. Az épületben fogják elhelyezni az olasz konzulátust és egy esomó olasz egyesület is itt kap majd helyet.

18.000 leitől  
feljebb kapni!

Csak

**SCHUSZTER FERENC**

butorgyár és nagyválasztéku raktárában

Korona-utca 14, a 3-as villamos végállomásnál

egy komplett hálószobát tükörrrel, üveglap- és teljes felszereléssel, helyben lakásba szállítva.

357

Jugoszláv-csehszlovák-osztrák papírkartell. Hosszas tárgyalások után a napokban végleges megállapodást kötöttek a jugoszláv, csehszlovák és osztrák papírgyárak képviselői. A csehszlovák gyárak a szerződés értelmében csomagolópapírt egyáltalán nem szállítanak Ausztriába, ezzel szemben Ausztria átengedi a magyar piacot. Jugoszláviával szintén sikerült megállapodást létesíteni ugyancsak a kontingenst, mint az árakat illetően. Ugyancsak a napokban tanácskoztak Münchenben a rotációs-papírgyárak vezetői egy európai konvenció létrehozása érdekében.

— A gyergyói székelyek dollárkölcsonne. Megirtuk nemrég, hogy gyergyói székelyek dolláros kölcsönök miatt Temesvárra jöttek, amelyek nekik az Atlanta cég ígért. Kiderült, hogy az egész kölcsön csak mese amelynek a naiv emberek felültek. Az Atlanta tulajdonosai, Kriszter Ferenc és Voichescu Tanase, akik a dollárkölcsonöket ígérték, elodatták, hogy Török Ferenc budapesti kölcsönszerző megbízásából cselekedtek. Török Ferenc ismételtén járt Temesvárott, tárgyal velük és azt állította magáról, hogy egy nagy bank áll a háta mögött, amely annyi dollárt tud szerezni, amennyi kell. Kriszter és Voichescu jóhiszeműleg jártak el, amikor a dollárkölcsonre reflektánsokat kerestek. Azonban senkitől nem vettek fel előre pénzt még költségekre sem. Közben azonban nekik is megingott a bizalmuk Török Ferencel szemben, érdeklődni kezdtek Budapesten és az információk kedvezőtlenek voltak. Erre megszakitották Török Ferencel az összekötést és a dollárkölcson ügyében abbahagyták a munkát, sőt még az Atlantát is megszüntették.

— Segítségét kér egy süllyedő hajó. Newyorkból jelentik: A Robert Lee gőzös szikratávirattal jelentette, hogy a Cap de Code közelében százötven főnyi utassal és személyzetével süllyedőben van. A legutolsó szikratávirat szerint a gépházba víz hatolt be és sürgős segítségre van szükség. A Tuscarova gőzös elindult, hogy a hajónak segítséget vigyen, azonban a szerencsétlenség színhelyén olyan óriási vihar van, hogy a süllyedő hajót nem tudják megközelíteni.

Dénes és Pollák dívat-  
áruházaliba  
Belváros—Gyárvaros.

— Uri betörők Temesvárott. Az utóbbi időben — miként megirtuk — Temesvárott ismételtlen fordultak elő álkulcosos betörések. A gyanu két elegáns öltözött fiatalemberré irányul, akiknek azonban nyomuk veszett. Mindössze azt tudják róluk, hogy az egyiknek fekete télikabátja és ugyanolyan színű kalapja van, a másik pedig rövid szürke kabátot és sportsapkát hord. Ugylátszik, hogy a két tolvaj Aradra tette át működési székhelyét, mert teljesen hasonló betörésekről érkezik onnan hír. Schmidt-zahl Bálint kereskedő lakásáról pénzt és ékszert loptak ötvenezer lei értékben, Szánthó Szerén magánzó lakásából pedig ékszert és készpénzt huszonötezer lei értékben. A lopások idején a károsultak lakása közelében két fiatalembert láttak, akikre a temesvári betörők személyleírása teljesen ráillik.

— Börtönre ítelt angyalesináló. A temesvári törvényszék tegnap tárgyalta Gurban Éva nagytopolyi születésű bűnügyét, akiről kiderült, hogy ez év elején Bócza Anna jezvini asszonyon végzett műtétet és az asszony a műtét után meghalt. Az eset névtelen feljelentés alapján került az ügyészség tudomására, amely elrendelte Bócza Anna holttestének exhumálását. Gurban Éva a tegnap megtartott tárgyalás során beismerő vallomást tett, mire a törvényszék másfél évi börtönre ítélte. Az ítélet jogerős.

## Színház

**A színházi iróga nirel.** Ma délután három órakor a tavalyi nagy operett-sikert, a Muzsikus Ferkot játsza el a tarsulat merseket helyarak mellett. Délután hat órakor Henequin és Weber kitünő bohozatát, a Hotel Napoleont mutatja be premier-előadásban a színházi iróga nirel. Este tizenkét órakor a szerelem rozsaí revü kerül színre premier szereposztásban. Hetfőn este az idei szezon prózai slágerének, A szombatesti hölgynek lesz a bemutatója. A primadonna ragyogó szerepét Fekete Irén alakítja, akinek ez lesz az első fellépte az új szezonban Temesvárott. Jegyek elővételben a színházi pénztárnál.

**Amit az erdő mesél.** A Mercedes leányklub ma délután négy órakor a gyárvárosi katolikus ifjúsági egyesület Tigris-utca 6. szám alatti helyiségében színehozza Géczy Istvánnak Amit az erdő mesél című háromfelvonásos népszínművét. A próbák után itélve nagyszerű előadásra van kilátás és ez magyarázza meg azt a nagy érdeklődést is, amely a jegyek iránt megnyilvánul.

**Alt-Heidelberg.** A magyar színpadokon Heidelbergi diákélet címen ismeretes három felvonásos zenés és énekes színművet játszájk jövő vasárnap, március 18-án Tigris-utcai otthonukban a gyárvárosi katolikus ifjúsági egyesület műkedvelői, akik ezzel német anyanyelvű közönségüknek akarnak kedveskedni. A főszerepeket Ott Stefi, Hollinger Vilma, Scholtz Adrienne, Kopácska Pál, Lukás Károly, Händel Ottó, Rittinger Imre, Scholtz Ervin és Karakas Béla játszájk. A zenei részeket az egyesület saját zenekara látja el, a diákkórusokat pedig az egyesület énekkara énekli.

**Műkedvelői előadások Magyar-szentmártonon.** A magyar-szentmártoni dalárda nemrég óriási sikerrel adta elő a Sárga csikó című népszínművét. Az ambiciózus műkedvelők máris újabb darabra készülnek. Most tanulják be Csepreghy Ferencnek Nótás Kata című háromfelvonásos népszínművét, amely április 15-én fog színekerülni.

### Heti műsor.

**Vasárnap** délután háromkor: Muzsikus Ferkó.

**Vasárnap** délután hatkor: Hotel Napoleon.

**Vasárnap** este kilenckor: Szerelem rozsaí.

**Hétfő** este 9 órakor: Szombatesti hölgy. (Premier.)

**Kedd** este 9 órakor: Csattan a esők. (Operett újdonság.)

**Szerda** este 9 órakor: Csattan a esők.

**Csütörtök** este 9 órakor: Fecskefészek.

**Péntek** este 9 órakor: Levél.

**Szombat** délután 5 órakor: János vitéz.

**Szombat** este: Román előadás.

## Művészet

**Az Odeon hangversenye.** A gyárvárosi Odeon szalonzenekar Tolnay Béla zenetanár vezetésével március 17-én este a Gyárvárosi Társaság helyiségeiben kedélyes estét rendez, melynek keretében változatos műsort mutatnak be. Műsor után tánc lesz. **Belpécsi díj** személyenként ötven lei.

**Baklanoff** március 19-én este tartja egyetlen temesvári hangversenyét. A világhírű orosz énekes felléptét óriási érdeklődés előzi meg, annál is inkább mert ez az első eset, hogy Baklanoffot sikerült egy romániai turné számára megnyerni. Az énekes, aki a nyugati metropolások operaszínpadainak utóérhetetlen szereplője, hasonlóan magasrendű a hangversenydobogón is. Első és egyetlen temesvári felléptének nagy érdekessége az is, hogy az énekeszámok zongorakíséretét Kardos Magda zongoraművész nő látja el. Jegyek Belpécsinél kaphatók.

# Sport

## Tavaszi bajnoki idény

mérkőzései folynak ma Temesvárott

Temesvár, március 11.

Ma teljes erővel indul meg a tavaszi bajnoki idény. Az első osztályu bajnokság mérkőzésein kívül végbe mennek a másodosztályu és ifjúsági bajnoki mérkőzések is. Az első osztályu bajnokságban ma mérkőzik a Banatul pályán a Politechnica-TAC. Az eddigi erőformák alapján erős küzdelemre van kilátás. A mérkőzés kimenetele teljesen nyílt és az erőviszonyok alapján eldöntetlen eredményt várunk. Ezt a mérkőzést követi a Kinizsi-TMTE találkozója ugyanezen a Banatul-pályán. A Vogllal megerősödött Kinizsinek nem kerül nagy megerőltetésébe a két bajnoki pont megszerzése. Érdekes küzdelmet ígér a Kadima-pályán a Kadima-Banatul találkozója. A Banatul ma jó formában van, viszont a Kadima, ha kom-

plett csapatall áll fel, komoly ellenfél. Nem lenne meglepetés, ha a Kadima eldöntetlen érne el a Banatulal szemben. A Rapid Resicára randul, ahol az U. D. R.-el játsza le bajnoki mérkőzését. A mérkőzés kimenetele nem lehet kétszoros és a resicai csapat győzelme több, mint bizonyos. A másodosztályu bajnokságban Tricolor-Freidorf, RMS-Turul, Kissoda-Amator, Pátia-Unio, Hertha-Fontuna mérkőzések kerülnek eldöntésre, az utóbbit Zsombolyán játszájk. Az ifjúsági bajnokság keretében mérkőznek Kinizsi-TMTE, Rapid-Kadima, TAC-Banatul és Politechnica-Unio ifjúsági csapatai.

Budapesten a legelénkebb érdeklődés előzi meg a Hungária-Ujpest profi bajnoki mérkőzést. Budapesten és Bécsben szintén folytatódnak a bajnoki küzdelmek.

# 7 szó

## Bauer a szerencse fia

Sorsjegyei mindig szerencséivel játszanak

Magas értékű állami-lag garantált osztrák

## BAULOSE

Kapható nálunk kényelmes havi részletfizetésre. Játékjoga van már az első részlet kifizetése után.

**Főnyeremény: 5,000.000. — , 2,500.000. — , 400.000 — Lei.**  
stb.

### Huzások:

1. IV, 1. VII, 15. VIII, 2. I, 15. II. évente.

Egy sorsjegy negyven évig játszik.

### Minden sorsjegy nyer.

Az első részlet befizetése után kap egy törvényesen garantált Bezugscheint és máris játékjoga van. A nyereményről távra ilag értesítjük és azt azonnal kiutadjuk. Sok milliót ualt már ki vevőinek

**Albert BAUER Bankháza**  
WIEN, 4. Favoriten Str. 4.

Itt kiválni, kitölteni, nem kívántat törölni és azonnal beküldeni az első részlettel, melyet vagy mellékelni vagy nemzetközi postautóval vagy n küldeni.

### Rendelőlap

**Albert Bauer Bankháza Wien**  
4. Favoriten Str. 4.

„A” csoport	1 drb osztrák Baulose 1926-os	1 „ „ „ 1923-I
„A” csoport 12 havi részletre.	Havas 120 lei.	Huzás évente háromszor.
„B” csoport	1 drb osztrák Baulose 1926-os	2 „ „ „ 1923-II
„B” csoport 12 havi részletre.	Havas 170 lei.	Huzás évente háromszor.
„C” csoport	2 drb osztrák Baulose 1926-os.	1 „ „ „ 1925.
	1 „ „ „ 1923-II	1 „ „ „ 1923-I
„C” csoport 12 havi részletre.	Havas 300 lei.	Huzás évente hatszor.

Az első részletet egyidejűleg küldöm miután már játékjogom birtokában vagyok.

Név: \_\_\_\_\_

Pontos cím: \_\_\_\_\_

### Vigyázat!

Közelednek az osztrák osztályosjáték főhuzásai.

### Osztályosjáték

birtokában lenni ezekre a huzásokra a legnagyobb esélyt jelentik a főnyeremény vagy a premia elnyerésére.

Főnyeremény és premia **18<sup>1</sup>/<sub>2</sub> millió lei.**

Az április 12-től május 14-ig tartandó huzásokon a hátralékos 40.000 nyeremény lesz kisorsolva

**223 millió lei értékben**

Az alábbi megrendelő lap szerint a sorsjegy árának előzetes beküldése ellenében azonnal küldjük a sorsjegyet. Huzás után azonnal küldjük a nyereményjegyzéket.

Itt kiválni, kitölteni, nem kívántat törölni és azonnal beküldeni.

**Albert Bauer Bankháza Wien**  
Wien, 4. Favoriten Str. 4.

Alulírott azonnal rendel egy 5-ös osztályu vételsorsjegyet a 18-ik osztrák osztályosjátékra, melynek értékét mellékelten küldöm készpénzben, postautóval vagy bank útján

drb egész sorsjegy á 4000. — lei.

drb fél sorsjegy á 2000. — lei.

drb negyed sorsjegy á 1000. — lei.

drb nyolcad sorsjegy á 500. — lei.

Név: \_\_\_\_\_

Foglalkozás: \_\_\_\_\_

Pontos cím: \_\_\_\_\_

## Közgazdaság

**A Leszámitolóbank Részvénytársaság** mérlege tegnapi lapszámunkban jelent meg. Tekintettel arra, hogy a mérlegszámlában a 152.560.545. — lei vagyonnal szemben a teherterteleknél eltérdeles folytán két tételnél a számsorok eltolódtak, a mérlegszámla teherterteleit teljes egészükben a következőkben közöljük: Részvénytőke: régebbi kibocsátás 12.000.000. — 1927. évi kibocsátás, 1928. évi osztalékjogosultsággal 12.000.000. — összesen 24.000.000. — Tartalékalap 7.750.000. — Kétes követelések tartalékalapja 3.000.000. — Betétek takarékbetétkönyvekre és folyószámlában 80.218.038. — Hitelezők és betétek külföldi értékben 18.590.148. — Visszleszámitolt váltók a Banca Nationala a Romániénál 10.866.194. — Engedélyezett törlesztéses jelzálogkölcsönök 14.588. — Fel nem vett osztalék 13.143. — Atmeneti tótelek 2.602.784. — Nyereség elővitel 1926. évről 561.149. — 1927. évi nyereség 4.944.501. — összesen 5.505.650. — Végösszeg 152.560.545. — lei.

**A Providentia Nationala Általános Biztosító Társaság** Erdélyi és Bánátrészi igazgatóságát Str. Eminescu (Zápolya) 6. sz. I. em. alá helyezte át. A Providentia-Nationala Románia egyik legnagyobb biztosító intézete, a biztosítás minden ágával a legelőbb díjtételek mellett foglalkozik és biztosítási kényeszer nélkül ad mindenkinek felvilágosítást. Szervező tisztviselőket, férfiuat és nőt egyaránt, fix és jutalék mellett felvesz a Directiunea Regionala Str. Eminescu 6. szám alatt.

**Gazdasági kiállítások Budapesten.** Hirt adtuk már róla, hogy legközelebb Budapesten tenyészállatvásár kezdődik. Ezzel kapcsolatosan különböző gazdasági érdeklő kiállításokat is tartanak. Így lesz többek között vetőmag és terménykiállítás, tejjgazdasági kiállítás, mezőgazdasági gépkiállítás, méhészeti kiállítás és baromfiállítás is. Azok a külföldiek, akik a tenyészállatvásárra és a vele kapcsolatos kiállításra utaznak és a szükséges igazolványt megszerzik, március 16. és 26. között vizum nélkül utaznak és vizumot utólagosan Budapesten szerezhetik be féláron. A román államvasutak a vásárra utazóknak menetdíjkezdményt nyújtanak. Ez a kedvezmény a hazajövetelnél a román vasutakon március 20. és április 3. között vehető igénybe. Vásárigazolványokat az összes menetjegyirodáknak lehet kapni száznyelven leért.

**Bulgária első kereskedelmi szerződése.** Angorai jelentés szerint ott több hónapos tárgyalások után aláírták a török-bolgár kereskedelmi szerződést. Érdekes, hogy ez az első végleges kereskedelmi szerződés, amelyet Bulgária a háború befejezése óta aláírt. Ezidőszent Bulgária csak ideiglenes megállapodások alapján bonyolítja le a külkereskedelmi forgalmat.

**Az utódállamok terménytőzsdéinek értekezlete.** Pozsonyból jelentik: Az utódállamok terménytőzsdéinek vezetőikarai Pozsonyban konferenciát tartottak, amelyen a bécsi terménytőzsdé által kidolgozott Dunaegyezményt tárgyalták le. A konferencia foglalkozott a tőzsdeszokványok megállapításával is. Április elején a közép-európai terménytőzsdék Prágában fogják megtartani konferenciájukat, ahol a Dunaegyezmény sokat vitatott problémája valószínűleg végleg tető alá kerül.

**Szlovákiai munkás elbocsátások a magyarországi iparban.** Pozsonyból jelentik: A szlovákiai iparban legutóbb a következő munkáselbocsátások történtek: a Manthner textilgyárnál Rózsashegyen 400, a zsolnai posztógyárnál 118, Novák és Schanznernél Zsolnán 32, a Rüttgens Gyula cégnél Zsolnán 25, a Zsolnai cementgyárnál 280, a zsolnalitvai gyárnál 250, a Danubius textilgyárnál Pozsonyban 280 munkást bocsátottak el.

# Hercegnő és cigány szerelme

30

A sötétség hamar végigterült a pusztán. Olyan koromsötét lett, hogy alig látták maguk előtt a lovakat.

Rigó Janesi aggodalmaskodott, hogy éjfél előtt aligha érhetik el a várost.

De erről egyelőre nem szólt Klárának. Voltaképpen haragudott Klára-ra, amiért hajlott annak a szavaira és eljött vele ide a pusztára. Érezte, tudta, hogy ez a pusztai látogatás sokat vont le Klára szemében az ő eddigi értékéből.

Szerette volna megmarkolni saját haját és azt szálankint kitépni. Nagy belső méreg ette.

De most már nem segíthetett a dolgon.

Ami történt, azt nem lehetett meg nem történné tenni.

Rigónak a vidék a sötétség dacára is egyszerre csak nagyon idegennek tűnt fel. Sehogyan sem tudott tájékozódni. Aggódva kérdezte a kocsistól:

— Mondja csak Miksa, nem tévedtünk el?

— Uram, — válaszolt a kocsis — én most először vagyok ezen a tájékon. Nappal még csak könnyen találtam ide. De néiesen kizárva, hogy most este a sötétben letértem valahol a helyes útról.

Rigó Janesi indulatosan káromkodott.

A kocsis csak lépésben tudott a sötétségben előrehaladni.

Egyszerre azonban rekedt üvöltés hatolt a fülükbe.

Mi volt ez?

Rigó elsápadt.

Klára felkiáltott:

— Hallod ezt az ugatást? Biztosan kutyák vannak a közelben. És ahol kutyák vannak, ottan ember sínesen távol. Az majd utbaigazít minket.

Rigó Janesi gunyosan kacagott:

— Kutyák? Azt mondod, hogy kutyák? Pusztai farkasok ezek. Pusztai farkasok közelednek felénk. Látod, milyen balgaság volt kijönni a pusztába. Most jönnek felénk az éhes farkasok. Mit fogunk csinálni, ha megtámadnak?

A következő pillanatban a hercegnő hangosan felsikoltott.

A hintó mellett közvetlen a hercegnő közelében a sötétségben egyszerre tüzes szemek voltak láthatók és szinte érezte a ragadozó állat forró

lehelését.

— Farkas, — kiáltott fel ijedten — nem, két, nem, három farkas, talán négy...

A kocsis a lovak közé esapott. A derék állatok alaposan nekirugaszkodtak és szélsébesen ragadták tova a hintót.

A kocsis visszafordult.

— Van a nagyságos urnál revolver?

— Van. — válaszolt az és előmutatta a csillogó fegyvert.

Klára azonban észrevette, hogy Rigó Janesi keze reszket.

— Hiszen, te nem tudsz célozni, mert a kezed reszket. És különben is mit ér a revolver a farkasok ellen?

Ugyálszik, hogy a farkasok nem tudtak a rohanó lovakkal lépést tartani. A tüzes szemek, melyek Klára közelében látszottak volt, eltűntek és a farkasok üvöltése sem hallatszott már. Minden jel arra mutatott, hogy az utasok megmenekültek.

Azonban a kocsis hirtelen borzalmasan ijedt kiáltást hallatott.

Rigó felugrott a hintóban és mindennel tisztában volt az első pillanatra.

— A bestiák elébünk vágtak, — kiáltott — megkerültek minket és most megtámadják a lovakat.

Klára felsikoltott.

— Ne jajgass, — kiáltott rá Rigó a hercegnőre — ez a mi menekülésünket jelenti. Mert, amíg a vadállatok a lovakat fölfalják, addig mi szépen elmenekülhetünk. Azonban azt előre megmondom, alaposan kell majd szaladnunk.

Klára ijedten simult Rigóhoz.

Ez azonban ellökte magától a reszkető asszonyt, felszakította a kocsis ajtaját és kiugrott.

A következő pillanatban lövés dördült el. Utána egy másik dörrenés hallatszott.

Az egyik vadállat holtan bukott a földre, utána pedig a másik terült el. A harmadik nem várta be a halált, hanem elinált.

Klára azt hitte, hogy Rigó Janesi derekasan viselkedett. Megboesította neki azt is, hogy olyan durván eltaszította magától, amikor az imént beléje kapaszkodott. Azt hitte, hogy ezt csak azért tette, mert azt gondolta, hogy meg akarja akadályozni abban, hogy a farkasok ellen induljon.

(Folyt. köv.)

## Apró hirdetések

Előfizetőink abban a kedvezményes részesülnek, hogy az utolsó előfizetési nyugta felmutatása ellenében vonkint egyszer díjmentesen közölhetnek egy tiz szög terjedő apróhirdetést.

A szó ára három lei, vastag betűvel öt lei. Legkisebb apróhirdetés harminc lei, állás keresőknek tiz szög husz lei.

A hirdetési díj minden egyes esetben előre fizetendő.

## Allást keres

Jó asszony állást keres idősebb urnál vagy kéttagu családnál. Jól sz. Április 1-ére. Belváros, Hunyady-ut. 7/I emelet 1. (663)

## Lakás

2-szobás lakás kiadó. Cim: Róác, Capdebu-utca 13. (630)

Krtész!! Gyermektelen, keres lakást állánál, ahol a kert gondozását elállalná. Cim: Reichelt virágüzlet V., Skudier-tér. (656)

## Motorkerék pár

Javítások, bármily gyártmány, jótállás mellett

## Katzkynál

Mercy-utca 10.

## Adás-vétel

Bort gyermek-kocsi, fehér alig használt jutányosan eladó. Csarnics, Erzsébetváros, Lehel-u. 2 (640)

Egy hálószoba jó karban jutányosan eladó. Timisoara-Gyárváros, Str. Gloriei (Arok-u) 6. sz.

Abszolút tiszta kifogástalan körísa hálószoba egy ággyal 120 széles. valamint egy új bőrgarnitúra, fehér szekrény és ágy olcsón eladó. Református palota I. em. 8. Megtekinthető hétfőn, kedden 5-7 között, szerdán egész délután. (662)

Ércromrészes ablak és egy üvegezett konyhaajtó kézalatt megvételre kerestetik. Cimeket a kiadóba kérek. (610)

komplett háló és egy álló tükör eladás miatt sűrűsően olcsó áron eladó. Dózsa-u. 45. (567)

## Különféle

Lakások! Poloska, rovar, patkányirtása nehézzgázzal (garantálva), portalanítás, parkettgyalulás, surolás, kefézés. „R u v i n“-intézet Erzsébetváros, Püspök-ut 5. Telefon 75. (Pinkerton) (586)

Elektromotorok áttekercselését 380 Voltra legolcsóbban vállalom garancia mellett. — Csermák, Timisoara, Str. August No 2. (665)

Interesünk kevés pénzzel társat és biztosítási ügynököket. Cim a kiadóban. (664)

Állattulajdonos egyleti tagjaink adószérmekre vonatkozó iratokkal jelentkezzenek irodánkban legkésőbb március 14-ikéig. (659)

Az igazgatóság.

Indentéle roló készitést és szerelést vállal: Szekerka kárpitós, If. Rékási-ut 15. (658)

Magadon keresi olyan jószívü emberek ismeretségét, akik kölcsönösen kisegítenék pénzzavarából. Leveleket „Kölcsön“ jelígre kér. (670)

Önyha és gyümölcsös kert bérbeadó. Érdeklődni a „Casino“ étteremben. (672)

## Mindennemű elektromos gépek

beszerzése, szerelése tekerccselése és javítását

Motorok, Dynamok, Transzformátorok, fűtőtestek, világítás és erőátvitel, kapcsolóórák, felhúzó készülékek, teher- és személyfelvonók: kézi és villany hajtással valamint azok karban tartása.

Autó: világítás, indítók, Dynamok, Mágnesek és mindennemű accumulator töltését és nyomda-gépek javítását elvállalja teljes garancia mellett 367

## Goldsmann Rezső

Elektro-mechanikai vállalat  
Timisoara Belváros, Z polya-u 4.

Készíték francia szabású diva ötönyöket garancia mel'ett. 1000 és 1200 leiert. Fiu öltöny 800 lei. Elvállalok minden szakmába vágó munkát jutányosan 649

Amigo József, uriszabó  
Józsefváros, Bega-balsor 26.

## Felhívás a hölgyekhez!

### Szabászati tanfolyam.

Sok pénzt takarít meg, ha ruháit maga készítheti. Ezt akkor teheti, ha az általam készített törv. védett **büvészsabást** bírja, amelynek segítségével önmaga készíthet kabátot, kosztümöt, bluzt, ruhát, pongyolát, gyermekruhát stb. anélkül, hogy a szabászati rajzot ismerné. Néhány óra alatt megtanulhatja a szabást a legkisebb gyermekruhától a legerősebb hölgy toalettjéig.

Temesvárott a tanfolyamok minden hétfőn kezdődnek délután 5-7 óráig és 7-9 óráig

### Krémer Gáspárné

nődivat szabászati iskolájában III, Str. Romulus (Hattyu-u.) 12.

Vidéken is rendez tanfolyamokat, melyek megtartásáról időnkint és helyenként adnak értesítést. 502

A tanfolyamok díja a tabellával együtt 600 lei.

## Izletes házikoszt

házon kívül és elsőrendű fehér asztali bor, 5 lit. felül a 25 lei. Stefan Bodega, Belváros, Jenőherceg-utca 8. 657

Számos látogatót kér

Tályai Károly, vendéglős.

## MOZI

Belvárosi moziban: Szombat és vasárnap (március 10., 11.)

Gyárvárosi moziban: Hétfő és kedd (március 12. és 13.)

Chelei moziban: Csütörtök (március 15.)

## Az igazi férfi

8 felvonásban.

Uj! Szenzációs! Uj!

Vigjáték szép asszonyok életéből, kik megünva a férjek prózai szemérmét a firtet és a veszélyes kalandokat keresik.

A főszerepekben:

GOESTA EKMAN

LIL DAGOVER, URHO SOMERSALMI

Monopol: Filmcentrala Timisoara.

Az előadások kezdete: 5, 7 és 9 óraker.

Vasárnap: 3, 5, 7 és 9 óraker.

Jegyelővétel: délelőtt 10-12 óráig.

## Prágai Nemzetközi Mintavásár 1928 március 18-25.

Legkedvezőbb bevásárlási forrás minden szakmában.

Ingyen vizum, vasuti engedmény, a magyar vonalakon is, valamint mindennemű egyéb kedvezmények.

Igazolványokat láttamoz és felvilágosítást nyujt a

**csehszlovák konzulátus** I, Str. Gen. Grigorescu (Ferenc József-utca) 3. sz. déli 12-1 óráig. (478)

## Halló!

**Olcsó butorvásárlás 30%** [Jeszállított ár mellett komplett hálószoba 18.000 leiert kapható. — Hittelképes egyének részére is vásárolhatnak

**KUTTY REZSŐ-nél, műasztalos**

Hunyady-ut 16. 481

# Déli Hírlap

1928 MÁRCIUS 12

## LEGUJABB

IV. ÉVF. 59. SZAM

### A parlament elé citálja a nemzeti parasztpárt szónoka Titulescut az optánsperben hozott genfi határozat miatt

Bukarest, március 11.

A Népszövetség tanácsának az optánsperben elfoglalt legujabb álláspontja és ennek nyomán hozott határozata, tegnap már élénken foglalkoztatta a bukaresti politikai köröket. A kérdés terjedelmes vita keretében szóba került a kamara tegnapi ülésén is. Madgearu hozta a genfi határozatot a kamara p'enuma elé és a Népszövetség tanácsának határozatával foglalkozva, megállapítja, hogy a genfi döntés meglepi a román közvéleményt, mert az nem tartotta fenn a múlt évi szeptemberi határozatot, hanem újból a döntőbíró elé utalja az ügyet.

Nézete szerint a kormány politikája okozta ezt az eredményt. Követeli, hogy Bratianu miniszterelnök hívja haza Titulescut és a külügyminiszter a parlamentben adja meg a kellő felvilágosítást.

Duca belügyminiszter, mint helyettes külügyminiszter válaszolt Madgearu felszólalására és kijelentette, nincsen még abban a helyzetben, hogy az elhangzott felszólalásra teljes mértékben válaszoljon, mert az összes adatok még nem állanak rendelkezésére. Amikor majd ezek felett rendelkezni fog, akkor előbb érintkezésbe lép Titulescuval, aki nagy energiával, megértéssel és olyan ragyogóan védté Románia igazát. Ezután majd beszél a kamarában erről a kérdéstről — fejezte be Duca szavait.

A kormány felállva tapsolta Titulescut, majd a csend helyreálltával Duca újból felszólalt és a következőket mondotta:

Madgearu azt követeli, hogy Titulescu jöjjön azonnal haza és idézzük a külügyminisztert mint vádlottat a parlament szószéke elé. Ez legalább is a parlamenti szokások tiszteletének a hiánya.

A nemzeti parasztpárt szónokának szavaiban ismét belpolitikai érdekeket veszek észre. Nagyon sajnálom, hogy ez a párt sohasem tud a belpolitika fölé emelkedni, még a nagy állami problémáknál sem.

Madgearu azonnal replikázott Duca szavaira. Nem igaz — mondotta —, hogy belpolitikát kíván belekeverni ebbe az ügybe. Maniu különben is már korábban hangsúlyozta, hogy az optánsperben szolidáris a kormánnyal. Teljesen megbízik Titulescuban, aki minden képességével védi az ország érdekeit. Nem is ő, hanem a kormány pénzügyi és általános belpolitikája okozza, hogy a külföld elfordult tőlünk.



Titulescu

Duca belügyminiszter megállapítja, hogy Madgearu újabb felszólalásából is kiviláglik, hogy

a nemzeti parasztpárt ebből a kérdésből is belpolitikai

célokat akar kihasználni. Emlekszik Maniunak az optánsperben tett kijelentésére és éppen ezért csodálkozik, hogy Madgearu nem respektálja ezt a kijelentést

annál is inkább, mert az ügy elintézése még folyamatban van.

Moldoveanu Leonte a kormánypárt nevében ezután indítványozta, hogy a kamara fejezze ki bizalmát a kormány iránt. Nagy taps követte szavait. Javasolta továbbá, hogy a kormánypárt és a kamara nevében intézzenek Titulescuhoz üdvözlő táviratot fényes genfi működéséért. A képviselők felállva éljenztek Titulescut. Többen kérték, táviratban juttassák kifejezésre, hogy

az egész ország szolidáris a külügyminiszterrel az állam magasabb érdekeinek és az agrárreform integritásának biztosítása körül kifejtett munkájáért.

Az elnök ezután szavazatra tette fel a kérdést, mire a kamara egyhangú felkiáltással Moldoveanu javaslatát elfogadta.

A fővárosi lapok számára is természetesen a genfi határozat képezi a ma legfontosabb tárgyat. A Vindicatorul valamint a többi lap is hangsúlyozza, hogy a genfi határozat nem végleges, hanem csak elhalasztották a döntést júniusra, éppen úgy, amint szeptemberben is elhalasztották decemberre, majd márciusra és most megváltoztatták. Az Adeverul közli Branisteanu táviratát, amely szerint

a népszövetségi tanácsnak az az elhatározása, hogy a szeptemberi pontokat a vegyesbíró figyelmébe ajánl-

ja, a magyarokat nem elégíti ki

és nem valószínű, hogy ilyen ajánlással a vegyesbíró elé mennek. A Titulescu sürgős visszahívásáról szóló híreket a fővárosi sajtó teljesen fantasztikus forrásból eredőknek mondja.

### Óriási tűz melynek egy gyár esett áldozatul

Szegesvár, március 11.

A város közepén levő Eissigmann-féle Astoria elnevezésű kondégyár szombatra virradó éjszaka leégett. A kár négy-öt millió leire tehető, melynek egyrésze biztosítás révén megtérül. A bevezetett tűzrendészeti vizsgálat megállapította, hogy a tűz a gépház melletti vasalóhelyiségben keletkezett, ahol egy vasalóból a munka végén elfelejtették az áramot kikapcsolni. A vasaló teljesen áttüzesedett és lángba borította a közelben fekvő tárgyakat. A tűz hamarosan tovább terjedt és a lángok a földszintről átcsaptak az emeletre. A tüzet a házfelügyelő elég korán vette észre, de a veszedelem láttára elvesztette lélekjelenlétét és képtelen volt a tüzoltóságot idejében értesíteni. A tüzoltók ezért csak fél órai késéssel jelentek meg és mire a helyszínre érkeztek, már az egész épület lángokban állott. Három órai megfeszített munka után sikerült csak a tüzet lokalizálni. A reggeli órákban az egész épület összeomlott. A gyárban állandóan hetven-nyolevan munkás volt foglalkoztatva, akik most elvesztették kenyérüket. A hivatalos megállapítás szerint a gyár épülete és a raktár pusztulásán kívül tekintélyes mennyiségű nyersanyag és készáru lett a lángok martaléka.

UJBÓL FAGYHULLAM FENYEGET. Budapestről jelentik: Az időjárás európaszerte ismét hidegbe fordult. Magyarországon majdnem mindenütt zérus alá süllyedt a hőmérő. Angliában és Németországban már minus négy-öt fok hideg van. Azt hiszik, hogy ez az újabb hideghullám másfél hétig fog tartani.

A PARLAMENT MUNKAJA. Bukarestből jelentik: Legujabb híradások szerint a kormány a parlamenti ülésszakot április hetedikéig hosszabbítja meg. Ezt az újabb meghosszabbítást a kormány azzal indokolja, mert módot akar nyújtani Titulescu külügyminiszternek, hogy a parlamentben beszámoljon külföldi utjáról és a Népszövetség ülésszakáról. Mivel Titulescu április harmadikán tér csak vissza, ezért hosszabbítják meg a parlament ülésszakát április hetedikéig.

### Tőrsdei árfolyamok

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaosztályának árfolyama.) Minden pénznem mellett három számjegy áll. Ezek közül az első átutalást jelent pénzben, a második áruban a harmadik bankjegyet középkeresetben.

Zürichben a lei 3'19 Párisban 15'63

Temesvári magánárfolyamok 1928 március 11-én reggel:

Angol font: 788'00—789'00—790, dollár: 161'25—161'35—161, dinár: 2'85 külföldi, 2'80 belföldi, 2'80 effect, hollandi forint: 65'00 65'10—65'00, francia frank: 6'35—6'36—6'40, olasz lira: 8'55—8'56—8'60, cseh korona: 4'80—4'81—4'70, német márka: 38'60—38'70—38'80, osztrák schilling: 22'80—22'85—22'90, magyar pengő: 28'26—28'30—28'30, svájci frank: 31'15—31'22—31'30.

Terményárak:

(Dengl és Kleinmann gabonabizományi cég árai.)

Buza 870, rozs 750, takarmányárpa 680, sörárpa 750, tengeri 615, tengeri április és májusra 640, zab 660, bab 920, burgonya 320, korpá 575, lóhere 31 lei. Iránvzat lanyha.

### Vegeterianusnak

kell Önnek lennie, ha olcsón él és egészséges akar maradni.

Amióta az 523

## M. M. konzervek

az előállítás áron alul kerülnek eladásra a Belváros, Str. Avram Jancu (Takarékpénztár-utca) 2. szám alatti helyiségében, nem eszem húst, hanem kizárólag főzelék és gyümölcskonzervekkel táplálkozom, úgy érzem magam mint hal a vízben.

Felelős kiadó: VARNAY ELEMÉR dr.

Nyomatott a Helicon Bánáti nyomda részvénytársaságnál, Timișoara.